আন-নাজম | An-Najm | ٱلنَّجْم

আয়াতঃ ৫৩ : ৪৭

আরবি মূল আয়াত:

وَ اَنَّ عَلَیۡهِ النَّشۡاَۃَ الۡاُخۡرٰی ﴿۴۷﴾

অনুবাদসমূহ:

আর নিশ্চয় পুনরায় সৃষ্টির দায়িত্ব তাঁর উপরই। — আল-বায়ান

আর এই যে, পুনরায় সৃষ্টির দায়িত্বভার তাঁরই উপর, — তাইসিরুল

আর এই যে, পুনরুত্থান ঘটানোর দায়িত্ব তাঁরই। — মুজিবুর রহমান

And that [incumbent] upon Him is the next creation — Sahih International

৪৭. আর এই যে, পুনরুত্থান ঘটানোর দায়িত্ব তাঁরই(১),

(১) অর্থাৎ যিনি মানুষকে প্রথমবার সৃষ্টি করেছেন, তার জন্য মানুষকে পুনরায় সৃষ্টি করা কোন কঠিন কাজ নয়। সেদিন হচ্ছে কিয়ামতের দিন। [ইবন কাসীর]

তাফসীরে জাকারিয়া

(৪৭) আর এই যে, পুনরুত্থান ঘটাবার দায়িত্ব তাঁরই।

-

তাফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=4831

হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন